

Determina N° 27 / 2024

CIG B4634FFABF

Prot. 1850 - I



Ambasciata d'Italia in Kazakhstan



**AFFIDAMENTO DIRETTO SEMPLIFICATO TRAMITE DECISIONE DI CONTRARRE**  
**(per affidamenti diretti di forniture e servizi di importo inferiore a 140.000 euro con operatore già individuato)**

L'AMBASCIATORE

VISTO il decreto del Presidente della Repubblica 5 gennaio 1967, n. 18, "Ordinamento dell'amministrazione degli affari esteri";

VISTO la legge 7 agosto 1990, n. 241, "Nuove norme in materia di procedimento amministrativo e di diritto di accesso ai documenti amministrativi";

VISTO il decreto del Presidente della Repubblica 1° febbraio 2010, n.54, "Regolamento recante norme in materia di autonomia gestionale e finanziaria delle rappresentanze diplomatiche e degli uffici consolari di I categoria del Ministero degli affari esteri";

VISTO il bilancio di previsione per l'esercizio finanziario di riferimento e, in particolare, i criteri di programmazione della spesa delineati dalla relazione di cui all'art. 6, comma 8, del DPR n. 54 del 2010;

CONSIDERATO il messaggio 1647-A del 28/10/2024 - DGRI IX autorizzativo del sospeso di cassa in occasione della visita del viceministro On. Cirielli in Kazakhstan dal 28 al 31 ottobre 2024;

CONSIDERATA la necessità di reperire un'interprete / traduttrice dal russo all'italiano e dall'italiano al russo per la giornata del 29 ottobre 2024;

VISTA l'indagine di mercato che ha portato all'individuazione della traduttrice *AINUR TALZHANOVA*;

VISTA la proposta contrattuale del 20/10/2024 da cui risulta che l'operatore economico ha offerto di rendere le prestazioni per l'importo di **189.000 KZT** al netto delle imposte indirette; Tale importo al cambio del 18/10/2024 della Banca d'Italia (1 EUR - 526,77 KZT) è pari a **Euro 358,79**

CONSIDERATO che, sulla base del cambio pubblicato nel sito della Banca d'Italia alla data odierna, il suddetto importo è inferiore a 140.000 euro;

CONSIDERATO che il suddetto importo trova capienza nelle risorse finanziarie all'uopo allocate nel bilancio della sede;

CONSIDERATO che, per la tipologia e per il valore stimato del contratto da acquisire, l'articolo 7, comma 2, lettera a) del DM n. 192 del 2017, prevede che il contraente sia selezionato mediante affidamento diretto;

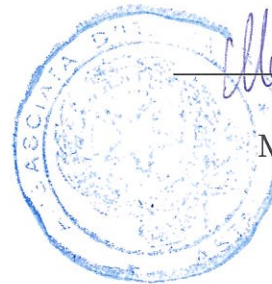
CONSIDERATO che, sulla base delle verifiche effettuate a cura del responsabile unico del procedimento PETITO ANIELLO in relazione alle condizioni del mercato di riferimento e all'oggetto e tipologia delle prestazioni da acquisire, l'importo contrattuale è congruo e l'operatore individuato possiede i requisiti e le esperienze pregresse previsti per l'affidamento dell'appalto;

### DISPONE

1. di approvare il contratto citato in premessa;
2. che la spesa connessa alla presente procedura sarà imputata al **Titolo VI.03 PAGAMENTO IN CONTO SOSPESI** del bilancio di sede 2024;
3. di nominare il dipendente indicato in premessa quale responsabile unico del progetto, che, con autonomia decisionale, svolge tutte le attività riferite al suddetto affidamento, ivi comprese quelle in materia di trasparenza e di prevenzione della corruzione, in conformità con la vigente normativa, individuando le modalità appropriate per il perseguimento delle esigenze pubbliche sottese all'appalto di cui trattasi.

Astana, 28/10/2024

L'Ambasciatore



  
MARCO ALBERTI

Il responsabile unico del progetto

---

ANIELLO PETITO,  
Primo segretario commerciale